

**UGOVOR**  
za nabavku staklenih pletenica i klingerita

Zaključen u Sarajevu dana 13.04.2020. godine između:

**KJKP "Toplane-Sarajevo" d.o.o.**

sa sjedištem u Sarajevu, ul. Semira Frašte br. 22,

koje zastupa direktor Berin Alagić (u daljem tekstu: **Kupac**),

Transakcijski broj: 154-001-200-033-3776 (Intesa Sanpaolo Banka d.d. BiH)

PDV broj: 200353740001

i

**„EUROGUMA” d.o.o.**

sa sjedištem u Sarajevo, ul. Safeta Zajke bb,

koga zastupa direktor Senad Čeljo (u daljem tekstu: **Prodavac**),

Transakcijski broj: 1610-0000-5071-0059 (Raiffeisen bank d.d. Sarajevo),

PDV broj: 200621180006

**PREDMET UGOVORA**

**Član 1.**

Predmet ugovora je nabavka staklenih pletenica i klingerita, za potrebe Kupca po provedenom postupku nabavke - direktni sporazum broj: DS 47/20, a u skladu sa ponudom zaprimljenom pod brojem 2168/20 od 09.04.2020. godine, koja čini sastavni dio ovog Ugovora.

**CIJENA I NAČIN PLAĆANJA**

**Član 2.**

Ukupna vrijednost ugovorene robe iz Člana 1. ovog Ugovora bez uračunatog PDV-a iznosi:

**5.269,00 KM**

**(slovima: pethiljadadvijestotinešezdesetdevet i 00/100 KM).**

**Član 3.**

Prodavac se obavezuje da za isporučenu robu ispostavi račun u skladu sa Zakonom o PDV-u.

**Član 4.**

Kupac se obavezuje da će izvršiti plaćanje u roku od 30 dana od dana prijema računa Prodavca.

## ROK I MJESTO ISPORUKE

### Član 5.

Prodavac se obavezuje da ugovorenu robu iz Člana 1. ovog Ugovora isporuči u roku od max. 60 dana od dana potpisivanja ugovora.

Mjesto isporuke: Skladište KJKP „Toplane-Sarajevo“ d.o.o. Sarajevo, ulica Gradačačka br. 142.

## PRELAZNE I ZAVRŠNE ODREDBE

### Član 6.

Za sva pitanja koja nisu regulisana ovim Ugovorom primjenjivat će se Zakon o obligacionim odnosima.

### Član 7.

Ugovorne strane su saglasne da sve eventualne nesporazume po ovom ugovoru rješavaju prije svega sporazumno, u duhu dobrih poslovnih običaja, a u suprotnom nadležan je sud u Sarajevu.

### Član 8.

Ugovor stupa na snagu danom potpisivanja.

### Član 9.

Ugovor je sačinjen u 2 (dva) istovjetna primjerka od kojih svaka od ugovornih strana zadržava po 1 (jedan) primjerak.

**Za Prodavca**

EUROGUMA d.o.o.



Senad Čeljo

Broj: 321 /20



**Za Kupca**

KJKP „Toplane-Sarajevo“ d.o.o.



Berin Alagić

Broj: 03-08-04-2197-502/20





Edim  
09-04-2020  
29 Fg

KJKP "Toplane-Sarajevo"  
SARAJEVO



Broj: ...21681/20

Datum: ...09.04.20

OBRAZAC ZA DOSTAVLJANJE PONUDE

Naziv i broj nabavke: Nabavka staklenih pletenica i klingerita - DS 47/20

UGOVORNI ORGAN:

Naziv ugovornog organa	KJKP "Toplane-Sarajevo" d.o.o. Sarajevo
Adresa	Semira Frašte br.22
PDV broj	4200353740001

DOSTAVIO:

Naziv dobavljača	EUROGUMA d.o.o.
Adresa	Safeta Zajke bb
PDV broj	200621180006
Transakcijski račun i naziv banke	1610-0000-5071-0059 Raiffeisen Bank
Telefon/fax/e-mail	033/776-359, 033/776-354, euroguma@euroguma.ba
Odgovorno lice	Senad Čeljo, izvršni direktor
Potpis	

KONTAKT LICE (za ovu ponudu)

Ime i prezime	Namir Čomaga
Adresa	Safeta Zajke bb
Telefon	033/776-359
Faks	033/776-354
E-mail	namir.comaga@euroguma.ba

Mjesto: Sarajevo

Datum: 08.04.2020. godine

EUROGUMA d.o.o. Pečat i potpis  
SARAJEVO  
SAFETA ZAJKE BB

*Senad*

**OBRAZAC ZA CIJENU PONUDE**Naziv ponuđača EUROGUMA d.o.o.Ponuda br. 100-719/20

R. br.	Opis roba	J.mj.	Količina	Jedinična cijena bez uračunato g PDV-a	Ukupna cijena bez uračunatog PDV-a
1.	Pletenica staklena 40 x 40 mm, radni uslovi temperature pritiska za zaptivanje kotlova su do 700°C	kg	40	12,00 KM	480,00 KM
2.	Pletenica staklena 30 x 30 mm, radni uslovi temperature pritiska za zaptivanje kotlova su do 700°C	kg	20	12,00 KM	240,00 KM
3.	Šnjura sa staklenim vlaknima 25x25 mm, radni uslovi temperature i pritiska za zaptivanje kotlova su do 700°C	kg	50	12,00 KM	600,00 KM
4.	Šnjura sa staklenim vlaknima 20x20 mm, radni uslovi temperature i pritiska za zaptivanje kotlova su do 700°C	kg	30	12,00 KM	360,00 KM
5.	Pletenica staklena grafitna 10x10 mm, radni uslovi temperature i pritiska za zaptivanje kotlova su do 700° C	kg	10	12,00 KM	120,00 KM
6.	Pletenica staklena grafitna 8x8 mm, radni uslovi temperature i pritiska za zaptivanje kotlova su do 700° C	kg	6	12,00 KM	72,00 KM
7.	Klingerit u ploči 1500x1500x2 mm, max. preporučene temp. su do 180° C, a max. preporučeni pritisak je 70 bar	kom	6	53,00 KM	318,00 KM
8.	Klingerit u ploči 1500x1500x3 mm, max. preporučene temp. su do 180° C, a max. preporučeni pritisak je 70 bar	kom	10	76,00 KM	760,00 KM
9.	Klingerit u ploči 1500x1500x4 mm, max. preporučene temp. su do 180° C, a max. preporučeni pritisak je 70 bar	kom	5	97,00 KM	485,00 KM
10.	Klingerit u ploči 1500x1500x5 mm, max. preporučene temp. su do 180° C, a max. preporučeni pritisak je 70 bar	kom	12	104,50 KM	1.254,00 KM
11.	Guma u ploči 1200x2000x3 mm	kom	2	35,00 KM	70,00 KM
12.	Guma u ploči 1200x2000x6 mm	kom	4	70,00 KM	280,00 KM
13.	Zaptivač klingeritni 17/24 debljina 2 mm	kom	1000	0,23 KM	230,00 KM
Ukupna cijena bez PDV-a					5.269,00 KM
Popust _____%					/
Ukupna cijena sa popustom bez PDV-a					/

Rok isporuke: do 60 dana

Mjesto: SarajevoDatum: 08.03.2020 godineEUROGUMA d.o.o.  
SARAJEVO, KALJONAC  
SAFETA ZA KRIBU

Pečat i potpis

*Celjo Senad*

# EUROGUMA

Safeta Zajke bb, 71000 Sarajevo - BiH • Tel.: +387 33 776 350, 765 620 • Fax: +387 33 776 352, 776 360 • ID: 4200621180006  
 PDV: 200621180006 • Raiffeisen Bank: 1610000050710059 • Intesa Sanpaolo Banka: 1549995000405052

Datum ponude: 06.04.2020  
 Mjesto izdavanja: SARAJEVO  
 Validnost ponude: 06.06.2020  
 Rok plaćanja: 30 dana od isporuke robe  
 Rok isporuke: Do 60 dana  
 Komercijalista: Namir Čomaga  
 Mjesto isporuke: FCA-Skladište Euroguma

Partner: TOPLANE SARAJEVO  
 Adresa: Semira Frašte 22  
 Sjedište: 71000 - SARAJEVO  
 Tel/Fax: 033/657-323 033/714-570  
 N/R: Armin Deović  
 ID broj: 4200353740001  
 PDV: 200353740001


## PON - Ponuda broj: 100 - 719/20

Rbr.	Šifra	Naziv artikla	Jed. mj.	Kol.	Cijena	Bruto iznos	Rabat %	Neto iznos	PDV %	Iznos PDV	Cijena sa PDV-om	Iznos sa PDV-om
1	110101402	Pletenica staklena 40x40 mm ST550	kg	40,00	12,00	480,00	0,00	480,00	17,00	81,60	14,04	561,60
2	110101301	Pletenica staklena 30x30 mm ST550	kg	20,00	12,00	240,00	0,00	240,00	17,00	40,80	14,04	280,80
3	110101252	Pletenica staklena 25x25 mm ST550	kg	50,00	12,00	600,00	0,00	600,00	17,00	102,00	14,04	702,00
4	110101202	Pletenica staklena 20x20 mm ST550	kg	30,00	12,00	360,00	0,00	360,00	17,00	61,20	14,04	421,20
5	110101102	Pletenica staklena 10x10 mm ST550	kg	10,00	12,00	120,00	0,00	120,00	17,00	20,40	14,04	140,40
6	110101082	Pletenica staklena 8 x 8 mm ST550	kg	8,00	12,00	72,00	0,00	72,00	17,00	12,24	14,04	84,24
7	090201020	Brtvna ploča TG-F 2.0 x 1500 x 1500 EC	kom	6,00	53,00	318,00	0,00	318,00	17,00	54,06	62,01	372,06
8	090201030	Brtvna ploča TG-F 3.0 x 1500 x 1500 EC	kom	10,00	76,00	760,00	0,00	760,00	17,00	129,20	88,92	889,20
9	090201040	Brtvna ploča TG-F 4.0 x 1500 x 1500 EC	kom	5,00	97,00	485,00	0,00	485,00	17,00	82,45	113,49	567,45
10	090201050	Brtvna ploča TG-F 5.0 x 1500 x 1500 EC	kom	12,00	104,50	1.254,00	0,00	1.254,00	17,00	213,18	122,27	1.467,18
11	017801001	Guma SBR u ploči 3x1200x2000 mm	kom	2,00	35,00	70,00	0,00	70,00	17,00	11,90	40,95	81,90
12	0178013	Guma SBR u ploči 6x1200x2000 mm	kom	4,00	70,00	280,00	0,00	280,00	17,00	47,60	81,90	327,60
13	20G184064	Brtva klingent 2 x 17/24 mm TG-F	kom	1.000,00	0,23	230,00	0,00	230,00	17,00	39,10	0,27	269,10
<b>UKUPNO:</b>				<b>1.195,00</b>		<b>5.269,00</b>		<b>5.269,00</b>		<b>895,73</b>		<b>6.164,73</b>

Ukupan iznos bez PDV-a: **5.269,00 KM**  
 Ukupan iznos PDV-a: 17 % **895,73 KM**  
 Ukupan iznos sa PDV-om: **6.164,73 KM**  
**Slovima: šestiljadajednastotinašezdesetčetiri KM i 73/100**

### Napomena:

U prilogu ponude certifikata za pletenice i brtvne ploče, kao i tehničke karakteristike gume.


 M.P. *Namir Čomaga*  
 SAFETA ZAJKE bb  
 Komercijalista

# INSPECTION CERTIFICATE

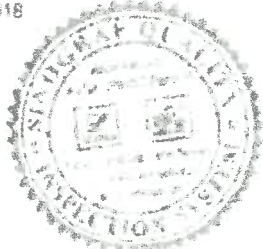
SWENDELTWO KONTROLI (D) HIRSZEL 3.1

**No: IC/18/9502**

This document is a certificate based on acceptance control type 3.1 according to the standard EN 10204:2006 issued by the (CEN) European Committee for Standardisation. This certificate is issued on the basis of producer's test reports or independent control institutions. This document concerns materials and technical accessories provided on the basis of an order and specified for batches and complies with the applicable regulations and directives of the European Commission valid throughout the (EEA) European Economic Area.

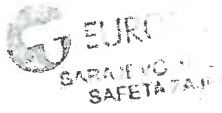
Name of product / Nazwa produktu	Fiberglass Rope ST550 Sznur szklany ST550	
Batch number / Numer partii	950-913, 929, 955	
Packaging / Wielkość	5kg for small and 10kg bobbins for bigger sizes. 20 kg bobbins for sizes over 30mm. Zestawy 5kg i 10kg dla mniejszych rozmiarów. 20 kg dla rozmiarów powyżej 30mm.	
Description of article / Opis przedmiotu	Fiberglass braided ropes odourless, white colour. Square profiles, sizes from 6x6 mm to 60x60 mm. Rope's length is related to particular size. Sznury plecione z włókna szklanego. Bezwonny, białe koloru. Profile kwadratowe, rozmiary od 6x6 mm do 60x60 mm. Długość sznurów jest zależna od rozmiaru.	
Technical parameters / Parametry techniczne	Density Chemical resistance Diameter of fibers Thickness tolerance Water content Classification temperature Chemical composition Al <sub>2</sub> O <sub>3</sub> + SiO <sub>2</sub> Al <sub>2</sub> O <sub>3</sub> CaO + Na <sub>2</sub> O	0.9 - 1.1 g/cm <sup>3</sup> 0 - 14 ph 11µm +/-10% max 2.5% 550°C 67 - 68% 14 - 15% 17 - 18%
Source report / Zwrot źródła	17IC02-03; 17IC02-01, WPSJ02; A801	
Safety of usage / Bezpieczeństwo użytkowania	This product may cause mechanical skin irritation (itching). It is recommended to use clothing with long sleeves, gloves, protective goggles and dust mask during handling with fiberglass articles. Ten produkt może powodować mechaniczne podrażnienie skóry (świąd). Zaleca się używać odzieży z długimi rękawami, rękawic, okularów ochronnych i maski przeciwpyłkowej podczas pracy z przedmiotami szklanymi.	
Issuer / Wydawca	SINOGRAF SA Osadnicza 1, Toruń, Poland	
Issued date / Data wydania	5.03.2018	

*Janina Blasiak*  
The quality supervisor's signature  
mgr inż. Janina Blasiak



*Szymonka*  
The director of documentation  
mgr Szymonka Szymonka

For the validity of this document, the two signatures and stamp are obligatory needed. Since over 20 years we specialise in scope of industrial materials and accessories. We perform diagnostic and research of material structures. We are a partner of technology and scientific institutes and we have a number of approvals and certificates of domestic and foreign issuers.



# TEMAFAST ECONOMY

## General data

Standard sheet size:

1,5 x 1,5 m

1,5 x 1,0 m

1,5 x 3,0 m

Another sheet sizes are available upon the customer request

Size tolerance  $\pm 2\%$

Standard thickness

0,4 – 6,4 mm

with wire insertion:

0,8 – 6,4 mm

Thickness tolerance

0,4 – 0,8  $\pm 0,1$  mm

1,0 – 6,4  $\pm 10\%$

## Surface:

All jointings are produced with an antistick surface on one side

## Wire insertion:

Majority of the styles can

be supplied with a wire insertion

## Technical data

Marking acc. to

DIN 28 091-2

Marking acc. to

ASTM F 104

Max. temperature

peak °C

continual °C

Max. pressure

Bar

## Typical parameters of 2 mm thick jointing

Density DIN 28090-2 g/cm<sup>3</sup>

Compressibility ASTM F 36J %

Recovery min ASTM F 36J %

Residual stress (16h/175°C) DIN 52 913 = MPa

Gas leakage  $\lambda_{2,0}$  DIN 2535-6 = mg/(m<sup>2</sup> s)

Fluid resistance - thickness increase

Oil IRM 903 (5h/150°C) ASTM F 146 %

ASTM Fuel B (5h/23°C) ASTM F 146 %

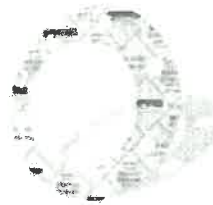
1 – suitable area (even for steam application)

2 – suitable extended area, technical advice is recommended

3 – for this area technical consultation is mandatory

Note: Maximum temperature and pressure values can not be used simultaneously.

## TEMAFAST ECONOMY



Yellow

The economical version of jointing manufactured from mixture of organic fibres with NBR/SBR rubber binder

## Application

Chemical resistance chart available upon request

## Certification

Updated information can be found on our websites.

This grade can be used for wide range of applications throughout various types of industries at lower parameters

DNV-GL, PZH, GOST

FA-Z-12-0

F712 120 M4

210

140

40

1,9

11

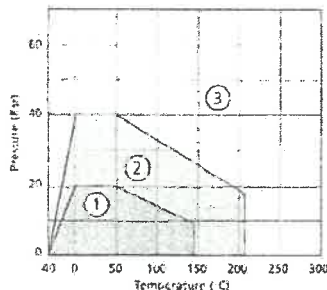
50

20

0,1

10

15



## Chemical resistance table

	Temafast Economy	Temafast	Temasil Nova Generace	Temasil HT	Temaplus	Temacarb	Grafrem Economy	Temacid
Acetic acid 100%	C	C	A	A	A	A	A	A
Acetone	B	B	B	B	B	B	B	A
Acetylene	A	A	A	A	A	A	A	A
Air	A	A	A	A	A	A	A	A
Aluminium chloride	A	A	A	A	A	A	A	A
Ammonia	B	B	A	A	A	A	A	A
Ammonium hydrogenphosphate	B	B	A	A	A	A	A	A
Barium chloride	A	A	A	A	A	A	A	A
Benzene	B	B	A	A	A	A	A	A
Boric acid	B	B	A	A	A	A	A	A
Calcium hydroxide	B	B	A	A	A	A	A	A
Carbon dioxide	A	A	A	A	A	A	A	A
Copper sulphate	A	A	A	A	A	A	A	A
Crude oil	C	C	A	A	A	A	A	A
Cyclohexanol	B	B	A	A	A	A	A	A
Cyclohexanon	C	C	B	B	B	B	B	B
Di butyl phthalate	A	A	A	A	A	A	A	A
Ethyl ether	B	A	A	A	A	A	A	A
Ethylen	A	A	A	A	A	A	A	A
Ethylene glycol	B	B	A	A	A	A	A	A
Formic acid 10%	B	B	A	A	A	A	A	A
Glycerine	A	A	A	A	A	A	A	A
Hydraulic oil (mineral)	B	B	A	A	A	A	A	A
Hydrogen chloride dry	B	B	A	A	A	A	A	A
Hydrochlorid acid 20%	C	C	B	B	A	A	B	A
Chlorine dry	B	B	A	A	A	A	A	A
Chloroform	C	C	B	B	B	B	B	B
Iso-Octane	B	B	A	A	A	A	A	A
Kerosene	B	B	A	A	A	A	A	A
Methylene chloride	C	C	C	C	C	C	C	C
Natural gas	A	A	A	A	A	A	A	A
Nitric acid 20%	C	C	C	C	C	B	C	A
Nitrogen	A	A	A	A	A	A	A	A
Petrol	B	B	A	A	A	A	A	A
Petroleum	B	B	A	A	A	A	A	A
Phenol	C	C	C	C	C	C	C	B
Potable water	A	A	A	A	A	A	A	A
Potassium cyanide	B	B	A	A	A	A	A	A
Potassium iodide	A	A	A	A	A	A	A	A
Saturated steam	B	B	A	A	A	A	A	B
Silicon oil	B	B	A	A	A	A	A	A
Sodium carbonate	A	A	A	A	A	A	A	A
Sodium hydrogen carbonate	B	B	A	A	A	A	A	A
Sodium hydrogen sulphite	B	B	A	A	A	A	A	A
Sodium hydroxide	B	B	B	B	B	B	B	A
Sodium chloride	A	A	A	A	A	A	A	A
Sodium sulphate	A	A	A	A	A	A	A	A
Sugar	A	A	A	A	A	A	A	A
Sulphuric acid 65%	C	C	C	C	C	C	C	A
Tartaric acid	A	A	A	A	A	A	A	A
Tetrachlormethane	C	C	B	B	B	B	B	B
Toluene	C	C	A	A	A	A	A	A
Transformer oil	B	B	A	A	A	A	A	A
Turpentine	A	A	A	A	A	A	A	A
Xylene	B	B	A	A	A	A	A	A

A-recommended

B-suitability depends on conditions

C-not suitable

If another medium is applied please contact our technical department.



GRAFEM